

【公報種別】特許法第17条の2の規定による補正の掲載

【部門区分】第3部門第2区分

【発行日】平成24年8月30日(2012.8.30)

【公表番号】特表2009-531285(P2009-531285A)

【公表日】平成21年9月3日(2009.9.3)

【年通号数】公開・登録公報2009-035

【出願番号】特願2008-553733(P2008-553733)

【国際特許分類】

A 6 1 K 8/35 (2006.01)

A 6 1 Q 5/10 (2006.01)

C 0 9 B 1/54 (2006.01)

C 0 9 B 1/58 (2006.01)

C 0 9 B 1/62 (2006.01)

D 0 6 P 3/04 (2006.01)

D 0 6 P 1/42 (2006.01)

【 F I 】

A 6 1 K 8/35

A 6 1 Q 5/10

C 0 9 B 1/54 C S P

C 0 9 B 1/58

C 0 9 B 1/62

D 0 6 P 3/04 B

D 0 6 P 1/42 A

【誤訳訂正書】

【提出日】平成24年7月10日(2012.7.10)

【誤訳訂正1】

【訂正対象書類名】明細書

【訂正対象項目名】0085

【訂正方法】変更

【訂正の内容】

【0085】

【表1】

染料	染色した毛の色	L	a	b	デルタE
式 Ij	純マゼンタ色	53.9	30.3	-5.7	45.0
式 Ig	強紫色	40.3	23.2	-13.9	54.7
式 Ih	鮮やかな赤紫色	42.5	23.8	-20.8	57.7
式 Idd	強い青-赤	54	28.9	-0.52	41.8
式 Ic	強青紫色	47.3	20.5	-16	50.9

【誤訳訂正2】

【訂正対象書類名】明細書

【訂正対象項目名】0088

【訂正方法】変更

【訂正の内容】

【0088】

【表 2】

染料	染色した毛の色	L	a	b	デルタE
式 II	純マゼンタ色	53.9	30.3	-5.7	45.0
式 Ig	強紫色	40.3	23.2	-13.9	54.7
式 Ih	鮮やかな赤紫色	42.5	23.8	-20.8	57.7
式 Idd	強い青-赤	51.9	33.8	-0.63	46.6
式 Ic	強青紫色	57.9	20.1	-11.6	39.5

## 【誤訳訂正 3】

【訂正対象書類名】特許請求の範囲

【訂正対象項目名】全文

【訂正方法】変更

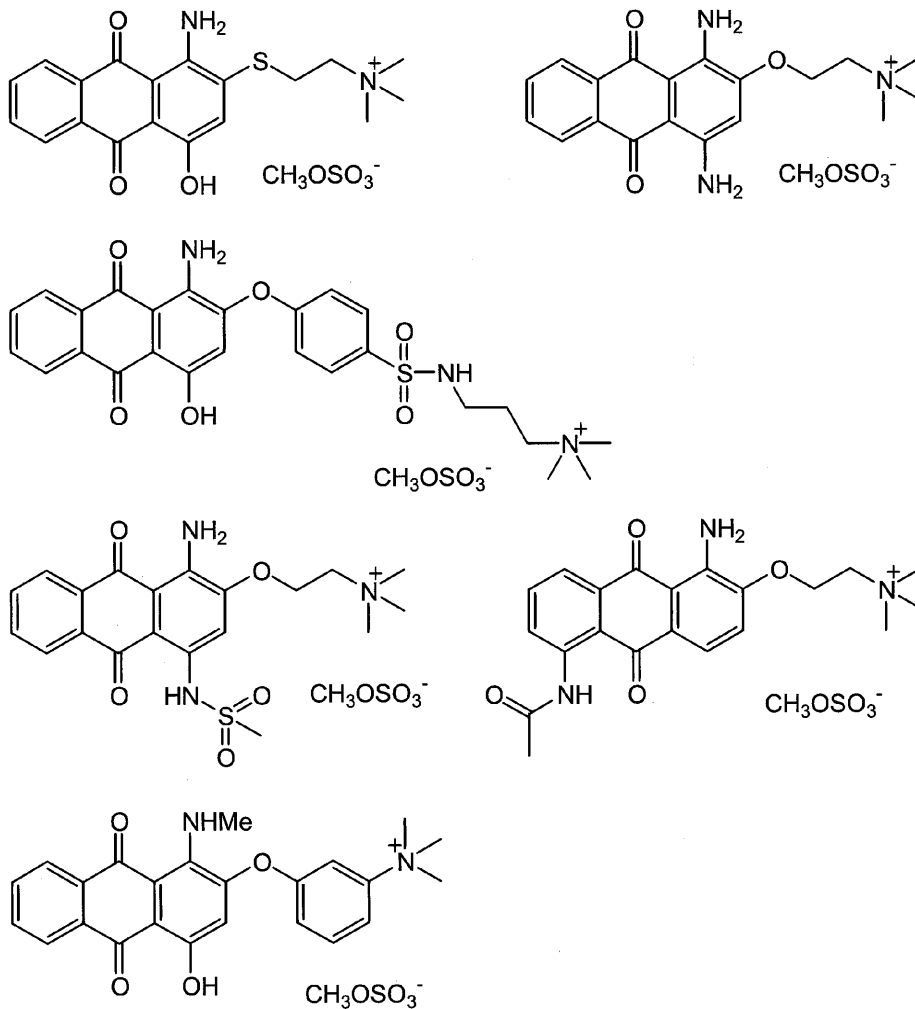
【訂正の内容】

【特許請求の範囲】

【請求項 1】

下記のいずれかの式で表される 1 種又は複数の染料を含む染毛剤組成物。

【化 1】



【請求項 2】

少なくとも 1 種の酸化染料前駆体及び / 又は少なくとも 1 種のカップリング化合物を含む、請求項 1 に記載の染毛剤組成物。

【請求項 3】

酸化剤を含む、請求項 1 又は 2 に記載の染毛剤組成物。

【請求項 4】

2 ~ 11 の範囲の pH 値を有する、請求項 1 ~ 3 のいずれか 1 項に記載の染毛剤組成物。

【請求項 5】

請求項 1 ~ 4 のいずれか 1 項に記載の染毛剤組成物を、毛髪に塗布し、1 ~ 45 分間放置し、次いで毛髪から洗い流すことを特徴とする、毛髪を染色するための方法。

【請求項 6】

下記のいずれかの式で表される染料。

【化 2】

